

Deutsch



Ärztliche Bestätigung

Herr/Frau
Adresse

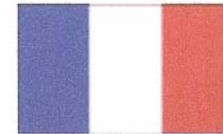
Englisch



Medical Certificate

Mr./Mrs.
Address

Französisch



Certificat médical

M./Mme.
Adresse

ist Diabetiker/in mit Insulintherapie
Es ist für ihn/sie lebensnotwendig,

- **Insulin, Spritzen / Insulinpens**
- **Insulinpumpe, Ampulle, Zubehör, Verbrauchsmaterial, Batterien, Infusionsset, Kanüle, Schlauch**
- **Blutzucker – Meßgerät**
in ausreichender Menge, ständig im Handgepäck griffbereit zu haben, ggfs. für eine Insulininjektion vor dem Essen.

Behandelnder Arzt:
Unterschrift/Name/Adresse/Stempel:

suffers from insulin-dependent diabetes.
Insulin is vitally important for him/her

- **Insulin, insulin-syringes / insulinpens,**
- **Insulin pump, cartridge, accessories, disposables, battery, infusionset, cannula, tube**
- **blood – sugar monitor**
enough material and medication should always be carried in their hand luggage, for easy access. Many patients have to have an insulin injection before each meal.

Medical Doctor:
Signature/Name/Address/stamp:

est diabétique et dépend de l'insuline.
Il est d'importance vitale pour lui/elle

d'avoir dans son bagage à main,

- **Pompe à insuline, cartouche, accessoires, consommables, pile, dispositif de perfusion, canule, tubulure**
- **de l'insuline, des seringues / insuline-pens**
- **Appareil de mesure pour la glycémie**
en quantité suffisante et à portée de la main pour une injection d'insuline avant **le repas le cas échéant.**

Médecin traitant
Signature/NomAdresse/Cachet:

Italienisch



Certificato medico

Il Sig. /La Sig.ra
residente a

Englisch



Medical Certificate

Mr./Mrs.
Address

Spanisch



Certificado médico

Sr./Sra.
Dirección

e affetto/a da diabete e sottoposto/a
a terapia a base di insulina.
Tale terapia è di importanza vitale per lui/lei, e richiede di
avere sempre a portata di mano una sufficiente
quantità di

- insulina, siringhe da insulina/stiloiniettori (penne)
- Microinfusore per insulina, cartuccia, accessori, materiali, batteria, set d'infusione, cannula, tubo.
- e uno strumento per la misurazione del livello degli zuccheri nel sangue

per eventuali controlli e/o un'eventuale
iniezione prima dei pasti,

Il medico curante:
Firma/Nome/Indirizzo/ Timbro:

suffers from insulin-dependent diabetes.
insulin is vitally important for him/her

- Insulin, insulin-syringes/insulinpens,
- Insulin pump, cartridge, accessories, disposable, battery, infusionset, cannula, tube
- blood – sugar monitor

enough material and medication should

always be carried in their hand luggage,
for easy access. Many patients have to
have an insulin injection before each meal.

Medical Doctor:
Signature/Name/Address/stamp:

Es diabetico/a y necesita de insulina.
Para él/ella es de primera necesidad tener en
su equipaje de mano las cosas siguientes:

- Insulina, jeringas / pens de insulina
- micro-infusora de insulina, cartucho, accesorios, productos, batería, set de infusión, cannula, tubo flexible
- glucómetro

siempre con suficiente cantidad y al alcance
de al mano, en caso de que necesite una
inyección de insulina antes de comer.

Médico:
Signatura/Nombre/Dirección/Sello: